Distr.: General 23 November 2015

Arabic

Original: English



تقرير الأمين العام عن جنوب السودان

(للفترة من ۲۰ آب/أغسطس إلى ۹ تشرين الثاني/نوفمبر ۲۰۱۵)

أولا - مقدمة

1 - 2 يُقدم هذا التقرير عملا بقرار مجلس الأمن 1111 (10.7) الذي مدد المجلس بموجبه ولاية بعثة الأمم المتحدة في جنوب السودان حتى 1111 (10.7) الأول/ديسمبر 1111 (10.7) وطلب إلى أن أقدم تقريرا عن تنفيذ ولاية البعثة في غضون 1111 (10.7) يوما. ويتضمن هذا التقرير تحديثا لتقريري السابق المؤرخ 1111 (10.7) أغسطس 1111 (10.7) ويتناول ما طرأ من تطورات في الفترة الممتدة من 1111 (10.7) أغسطس إلى 1111 (10.7) تشرين الثاني/نوفمبر.

ثانيا - التطورات السياسية

عملية السلام في جنوب السودان

7 - إثر توقيع قادة الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان والمحتجزين السابقين للاتفاق المتعلق بحل الراع في جنوب السودان في ١٧ آب/أغسطس بأديس أبابا، كثف الشركاء الدوليون والإقليميون الجهود لإقناع الرئيس سلفا كير بتوقيع اتفاق السلام في غضون فترة الأيام الخمسة عشر الممنوحة لإجراء المزيد من المشاورات. ووقع الرئيس الاتفاق خلال حفل أقيم في ٢٦ آب/أغسطس في جوبا، بحضور قادة إقليميين وممثلين آخرين للمجتمع الدولي. ووزعت الحكومة تفصيلا لتحفظاتها بشأن ١٦ من الأحكام الواردة في الاتفاق.

٣ - وفي وقت لاحق، وفي غضون المهلة المحددة ومدتما ٧٧ ساعة، أعلن كل من الرئيس
ونائب الرئيس السابق رياك مشار، وقفا دائما لإطلاق النار، وأوعزا إلى قواتمما بوقف جميع





العمليات العسكرية؛ والبقاء في مواقعها الحالية؛ وعدم إطلاق النار إلا دفاعا عن النفس. وحدقت الهيئة ودخل وقف إطلاق النار حيز النفاذ في منتصف ليل ٢٩ آب/أغسطس. وصدقت الهيئة التشريعية الوطنية اتفاق السلام بالإجماع واعتمده مجلس التحرير الوطني للجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان في ١٠ أيلول/سبتمبر.

3 – وعقدت حلقة العمل بشأن اتفاق السلام والترتيبات الأمنية الانتقالية التي صدر كما تكليف بموجب اتفاق السلام، في أديس أبابا في الفترة من ١٨ إلى ١٨ أيلول/سبتمبر، رغم تأخيرها لمدة أسبوع. وتوصل الطرفان إلى جملة أمور، منها التوافق في الآراء بشأن انسحاب الجهات الأمنية التابعة للدول المتحالفة مع كل منهما. وإنشاء هيكل وطني لتوحيد القوات؛ ووضع آليات للرصد، بما في ذلك لجنة تقنية مشتركة وآلية رصد للترتيبات الأمنية الانتقالية لوقف إطلاق النار. بيد أن حلقة العمل انتهت دون إقرار الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان للترتيبات الأمنية المتعلقة بجوبا أو لمفهوم الشرطة المتكاملة المشتركة. وتيسيرا لإحراء المزيد من المشاورات بشأن الترتيبات الأمنية لجوبا، عقد فريق الوساطة التابع للهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية احتماع متابعة في الفترة من الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان خلاله على محضر حلقة العمل، واتفق الطرفان على الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان خلاله على محضر حلقة العمل، واتفق الطرفان على تشكيلة الترتيبات الأمنية الانتقالية المتعلقة بجوبا.

٥ - وفي ٢٦ أيلول/سبتمبر، أصدر مجلس السلم والأمن التابع للاتحاد الأفريقي بيانا أعرب فيه عن التزامه بدعم تنفيذ اتفاق السلام، إلى جانب الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية والأمم المتحدة وغيرها من أصحاب المصلحة الدوليين. وطلب أيضا إلى رئيسة مفوضية الاتحاد الأفريقي أن تنشر كلا من تقرير لجنة التحقيق التابعة للاتحاد الأفريقي والرأي المستقل بغرض الإعلام، وأن تمضي قدما في إنشاء محكمة مختلطة بملكية وقيادة أفريقية. وأقر المجلس أيضا عمليات وآليات العدالة الانتقالية؛ التي تشمل إعلان الحقيقة بشأن انتهاكات حقوق الإنسان، والتعويضات، والمشاورات الوطنية، والعدالة التقليدية وآليات حل التراعات وفقا لعمليات المساءلة الرسمية. وصدر التقرير في ٢٧ تشرين الأول/أكتوبر.

7 - وفي ٢٩ أيلول/سبتمبر، على هامش الدورة السبعين للجمعية العامة، قمت باستضافة الاجتماع الرفيع المستوى بشأن جنوب السودان بغية حشد الدعم من المجتمع الدولي من أحل تنفيذ اتفاق السلام. وشارك في رئاسة الاجتماع نائب رئيسة الاتحاد الأفريقي اراستوس موينشا، ورئيس الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية ولرئيس وزراء إثيوبيا هايليماريام ديسالن. وخاطب الرئيس كير الاجتماع من جوبا عن طريق التداول

15-20214 2/26

بالفيديو؛ وحضر الاجتماع كل من نائب الرئيس جيمس واني إيغا، وريك ماشار، والأمين العام للحركة الشعبية لتحرير السودان باقان اموم، ممثلا للمحتجزين السابقين. وفي البيان الختامي الصادر عن الاجتماع، دعا المشاركون الأطراف الموقعة على الاتفاق إلى المضي قدما في تنفيذه بالكامل، وحثوا المجتمع الدولي على إيجاد حل لثغرة تمويل المساعدة الإنسانية التي تبلغ حاليا ٦٨٧ مليون دولار أمريكي، بالإضافة إلى عدد من التوصيات الأخرى.

التطورات السياسية الأخرى

V -في Λ أيلول/سبتمبر، اعتمدت الجمعية التشريعية الوطنية الميزانية الوطنية للسنة المالية $(7.7)^2 + 7.7$ التي تقارب قيمتها القصوى $(7.7)^2 + 7.1$ بلايين جنيه سوداني جنوبي $(7.7)^2 + 7.1$ بلايين بسعر الصرف الرسمي للدولار الأمريكي البالغ $(7.7)^2 + 7.1$ جنوبية). ويتوقع أن يأتي مبلغ $(7.7)^2 + 7.1$ بلايين جنيه سوداني جنوبي من الإيرادات الوطنية النفطية وغير النفطية، وستوفر المنح والقروض من المصادر الخارجية ما مجموعه $(7.7)^2 + 7.1$ بلايين جنيه سوداني جنوبي.

٨ - وفي ٢ تشرين الأول/أكتوبر، أصدر مجلس الأحزاب السياسية بيانا صحفيا أعلن فيه عن بدء عملية لتسجيل الأحزاب السياسية في الفترة من ١٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٥ إلى ١٥ كانون الثاني/يناير ٢٠١٦. ولاحظ البيان، في جملة أمور، أنه، وفقا لقانون الأحزاب السياسية لعام ٢٠١٦، فإن من بين الشروط الواحب استيفاؤها لتسجيل الأحزاب السياسية ألا يقل عدد الأعضاء في الحزب عن ٥٠٠ عضوا في ثماني ولايات على الأقل من الولايات العشر.

9 - وفي نفس اليوم، أعلن الرئيس كير، في خطاب وجهه إلى الأمة، عن إصدار أمر تأسيس (٢٠١٥/٣٦) يقضي بإنشاء ٢٨ ولاية في جنوب السودان. وأشار الرئيس إلى أن قراره يهدف إلى تفويض السلطة وإلى وضع الموارد في متناول السكان والحد من نفقات الحكومة وتعزيز التنمية. وقد قوبل صدور الأمر بالاستحسان في بعض المحتمعات المحلية، بيد أن ردود فعل الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان والمحتجزين السابقين، والتحالف الوطني للأحزاب السياسية المعارضة، ومجموعات سياسية أخرى ومجموعات من المحتمع المدني، حسدت شواغل بشأن دستورية الأمر وتوقيته وأثره المحتمل على تنفيذ اتفاق السلام.

1٠ - وانتقد مبعوثو الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية والمجموعة الثلاثية والاتحاد الأوروبي هذا القرار، وحثوا الرئيس على إرجاء تنفيذه إلى حين تشكيل حكومة الوحدة

الوطنية الانتقالية. وفي ١٦ تشرين الأول/أكتوبر، قدم التحالف الوطني للأحزاب السياسية المعارضة التماسا إلى المحكمة العليا طلب فيه وقف تنفيذ الأمر وإبطاله. وفي ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر، تقدم مجلس الوزراء بتعديل دستوري يلتمس فيه موافقة البرلمان على إنشاء ولايات إضافية.

11 - وفي 17 تشرين الأول/أكتوبر، عقد الرئيس، بوصفه رئيس الحركة الشعبية لتحرير السودان، اجتماعا استثنائيا لمجلس التحرير الوطني التابع للحركة. وقرر المجلس حل الأمانة العامة للحركة الشعبية لتحرير السودان وأعلن عن انعقاد مؤتمر وطني استثنائي بعد شهر من ذلك التاريخ لإقرار الميثاق التأسيسي للحزب وبيانه.

ثالثا - الحالة الأمنية

17 - على الرغم من إعلان الحكومة والقيادة العسكرية للمعارضة عن وقف دائم لإطلاق النار، فقد تواصلت الاشتباكات في منطقة أعالي النيل الكبرى. وفي ١٧ آب/أغسطس، أصدرت مجموعة منشقة من أعضاء الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان سابقا، تطلق على نفسها اسم الحزب الاتحادي الديمقراطي وجناحها العسكري المسمى بالقوات المسلحة لجنوب السودان، بيانا حذرت فيه من ألها لن تحترم أي اتفاق سلام تم التفاوض عليه دون مشاركتها.

ولاية الوحدة

17 - شهدت الحالة الأمنية المتوترة في ولاية الوحدة انتهاكات عديدة لوقف إطلاق النار، حيث نشبت أعمال قتال بين القوات الحكومية (الجيش الشعبي لتحرير السودان) والجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان بصورة رئيسية في مقاطعات روبكونا وكوتش ولير. وفي روبكونا، استعاد الجيش الشعبي لتحرير السودان السيطرة على نيالديو في ٢٥ آب/أغسطس بعد أن بسطت قوات المعارضة سيطرةما على المنطقة بصورة مؤقتة في ٢٣ آب/أغسطس. وفي أواخر آب/أغسطس، أبلغت المعارضة بعثة الأمم المتحدة في جنوب السودان بأن جنودا تابعين للحكومة من منطقة ثار حاث هاجموا بلدة كوتش والقرى الحيطة هما، مما أدى إلى انسحاها إلى منطقة مستنقعات محاورة. وفي المعارضة في بلدة غويت، مما أسفر عن مقتل ما لا يقل عن خمسة من الجنود التابعين للحكومة وإصابة عشرين منهم بجروح. وفي ٢ تشرين الأول/أكتوبر، شنت قوات المعارضة للحكومة وإصابة عشرين منهم بجروح. وفي ٢ تشرين الأول/أكتوبر، شنت قوات المعارضة

15-20214 4/26

هجمات منسقة على بلدي كوتش ولير، وأفيد بألها نجحت في السيطرة على لير لبضع ساعات. واندلعت اشتباكات على نطاق ضيق بين القوات الحكومية وقوات المعارضة في قرية الجزيرة بمقاطعة روبكونا، وأفيد أيضا عن احتلال الجيش الشعبي لتحرير السودان للمنطقة التي تسيطر عليها المعارضة في بواو لبضعة أيام. وواكبت هذه الهجمات والهجمات المضادة تقارير عن حالات اغتصاب جماعي واختطاف للنساء والفتيات. وفي ١٠ تشرين الأول/أكتوبر، قام الجيش الشعبي لتحرير حنوب السودان وحيش تحرير حنوب السودان ومجموعات من الشبان المسلحين بمهاجمة قوات الجيش الشعبي لتحرير السودان في المعارضة في قرى الجزيرة ودنغ دنغ ونغوب وكالجاك في مقاطعة روبكونا. وفي ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر، شنت القوات الحكومية يدعمها شبان مسلحون من حاغي نوير بمقاطعة كوتش هجوما تميز بوحشيته، وفقا للتقارير، على قرى بيلينغ وأدوك وتوتنيانغ ولوال وغاندو، وقاموا باحتجاز وقتل ٥٣ شابا. ولا يزال المدنيون يتعرضون للاغتصاب والقتل والنهب وحرق الأكواخ على نطاق واسع وفقا لما تفيد به التقارير.

ولاية أعالي النيل

16 - ظلت الحالة الأمنية غير مستقرة في ولاية أعالي النيل، حيث لا تزال القوات المحكومية ترابط على مقربة من قوات المعارضة على الضفة الغربية لنهر النيل بالقرب من ملكال. وقد اندلعت اشتباكات في ٣١ آب/أغسطس عندما اشتبكت ثلاث سفن للنقل النهري تابعة للحكومة كانت تبحر متجهة إلى الشمال وتقل قوات مع قوات المعارضة في مقاطعة فنجاك بولاية جونقلي وفي بابوجو بالقرب من تونغا في مقاطعة بانيكانغ. وادعت قوات المعارضة ألها دمرت إحدى السفن وأسرت سفينة أخرى فيما أفيد عن تراجع السفينة الثالثة. وادعت أيضا ألها أسرت ١١٥ حنديا. وفي ٢ أيلول/سبتمبر في ملكال، شوهدت طائرتان مروحيتان تابعتان للحكومة تطلقان صواريخ باتجاه الضفة الغربية لنهر النيل، وسمعت انفجارات من جهة قرى ليلو وديتانغ ووارجوك. ووردت تقارير تفيد بأن القوات الحكومية عبرت النهر، وسجل في اليوم التالي إطلاق نيران من مواقع القوات الحكومية نحو الضفة الغربية أثناء هبوط طائرة شحن تابعة للحكومة على المدرج. وفي ٧ أيلول/سبتمبر، الضفة الغربية أثناء هجوما مضادا باستخدام سفن نهرية لاستعادة القرى التي خسرةا. وسافر وفد من بعثة الأمم المتحدة لجنوب السودان إلى تونغا في ١٧ أيلول/سبتمبر للقاء اللواء المعارض جونسون أولوني، وأكد الوفد وجود أسرى من الجنود وشاهد قاربا غارقا. وفي اوائل شهر تشرين الأول/أكتوبر، شوهد إطلاق نار من جانب القوات الحكومية في ملكال الوائل شهر تشرين الأول/أكتوبر، شوهد إطلاق نار من جانب القوات الحكومية في ملكال

نحو الضفة الغربية، وفي وقت لاحق عبرت قوات إضافية النهر إلى منطقتي ليلو ووارجوك. وادعى اللواء أولوني في وقت لاحق أن قواته صدت ذلك الهجوم.

01 - وفي مقاطعة مابان، وقعت مناوشات بين القوات الحكومية وقوات المعارضة في ليانغ الواقعة على بعد 10 كيلومترا إلى الجنوب من بونج في مناسبتين منذ 70 أيلول/سبتمبر. وعلاوة على ذلك، أفادت التقارير بوقوع قتال بين القوات الحكومية وميليشيا الشلك التابعة للجيش الشعبي لتحرير السودان في تور غوانغ وودكونة وغابات الواقعة في شمال كاكا بمقاطعة مانيو. وتفيد التقارير بأن الاشتباكات قد اندلعت بعد أن طلب إلى ميليشيا الشلك تسليم جميع الأسلحة الثقيلة في حوزهم إلى القوات الحكومية. وأصدر اللواء يوانيس أوكيج من مليشيا الشلك بيانا صحفيا أعلن فيه إنشاء مجموعة تدعى "القوات الجديدة لفصيلة النمور"، إثر تنامي انعدام الثقة بين القوتين. وتفاقمت حالة التوتر هذه بسبب أمر التأسيس المراضى المتوارثة عن أسلاف الشلك.

ولاية غرب الاستوائية

١٦ - ظلت حدة التوترات عالية في مقاطعة يامبيو عقب الاشتباكات التي دارت بين القوات الحكومية والشرطة الوطنية ومجموعة محلية للدفاع عن النفس تسمى "أرو بويز" وشباب المنطقة في أوائل آب/أغسطس. وفي تشرين الأول/أكتوبر، أبلغ عن حوادث إطلاق النار في بلدة يامبيو فيما سرت شائعات عن تجنيد المئات من الشباب على يد جماعة مسلحة مجهولة الهوية. وزادت تنحية حاكم الولاية السابق في منتصف آب/أغسطس من حدة التوتر في العديد من المناطق. ففي موندري الغربية، اندلعت اشتباكات بين القوات الحكومية في حور غولو في منتصف أيلول/سبتمبر تسببت في تشريد المدنيين. وأفيد عن مقتل ثلاثة مدنيين وستة جنود من الجيش الشعبي لتحرير السودان في كمين ذي صلة بهذه الاشتباكات. وفي أوائل تشرين الأول/أكتوبر، اندلع القتال مرة أحرى في موندري الغربية بين القوات الحكومية وجماعة مسلحة مجهولة الهوية، وتواصل طوال الشهر. واستخدم الطرفان أثناء المعارك الرشاشات الثقيلة والبنادق والقنابل الصاروخية. وردا على هذه الاشتباكات، أرسلت الحكومة تعزيزات من مفولو. وفر معظم المدنيين، في حين تجمع أكثر من ٧٠٠ من المشردين داخليا خارج قاعدة العمليات المؤقتة التابعة للبعثة طلبا للحماية. وفي ماريدي، أفيد في أيلول/سبتمبر عن حوادث إطلاق نار من قبل مسلحين مجهولين أسفرت عن وقوع خمس ضحايا في صفوف المدنيين. وفي أوائل تشرين الثاني/نوفمبر، اندلعت اشتباكات أيضا بين القوات الحكومية وشباب المنطقة في سورس يوبو بمقاطعة تمبورا، بعد اعتداء مزعوم للجنود على مدنى في السوق المحلية.

15-20214 6/26

ولاية وسط الاستوائية

11 - ازدادت التوترات في مقاطعتي لينيا وجوبا خلال الفترة المشمولة بالتقرير. وتلقت البعثة تقارير تفيد بوقوع هجوم على مركز الشرطة في بلدة لينيا في ٢٤ آب/أغسطس، وبأن هجوما على شاحنات حكومية في قرية بحاورة أسفرت عن مقتل جندي واحد على الأقل. وفي ١١ أيلول/سبتمبر، في أعقاب تقارير تفيد بوقوع اشتباكات في بيام وندوروبا بين قوات تابعة للجيش الشعبي لتحرير السودان قادمة من لينيا وعناصر معارضة، يُزعم أن القوات الحكومية قامت بحرق بيوت ولهب متاجر واستهداف المدنيين المشتبه في إيوائهم لعناصر المعارضة. وتشير التقارير إلى أن ١٠٠٠ ١ مدني فروا من ديارهم قاصدين مقاطعة لينيا أو لجؤوا إلى الأحراش خلال شهر أيلول/سبتمبر. ولا تتبع القوات الحكومية المنتشرة في المنطقة لهياكل القيادة والتحكم المعتادة، مما يجعل من الصعب على سلطات الولاية تسوية الأزمة. كذلك تزايد العداء بين السكان المحليين والقوات الحكومية لجمهورية جنوب السودان، وينتاب الخوف المشردون الموجودون في لينيا وفي الأحراش بسبب سياسة البطش التي تتبعها القوات الحكومية في عمليالها.

النزاع القبلي

1/ ما زالت البعثة تتلقى تقارير عن أعمال العنف القبلي في ولايتي البحيرات وواراب. وفي أوائل أيلول/سبتمبر، في ولاية البحيرات، أبلغ عن مقتل ستة أشخاص عندما شن شباب من فرع حياك من قبيلة الدينكا أقار قدموا من مقاطعة يرول الشرقية غارة على أحد مخيمات رعي الماشية في بيام أكوت، مقاطعة رمبيك الشرقية. وفي ١٠ تشرين الأول/أكتوبر، في ولاية واراب، أبلغ عن مقتل ٩٤ شخصا وإصابة ١٤٤ بجروح أثناء المعارك التي دارت بين عشيرة أكوك من بيام نباغوك وعشيرة لواك جنق من بيام مكواك، وكلتاهما من مقاطعة تونج الشرقية، وذلك بسبب تعيين مفوض حديد للمقاطعة وفق ما أفادت التقارير. وأبلغ أيضا عن توتر على الحدود بين ولايتي واراب والوحدة. وفي ٢٩ آب/أغسطس، أفيد عن مقتل ثلاثة أشخاص عندما هاجم رجال مسلحون من ولاية الوحدة بيام تونج الشمالية في مقاطعة قوقريال الشرقية. وظلت الحالة في ولاية جونقلي هادئة نسبيا. بيد أن التوتر استمر بين قبيلي قوقريال الشرقية. وفي محاولة لتهدئة المجموعات القبلية المحلية، شدد رئيس إدارة منطقة بيبور الإدارية الكبرى، ديفيد ياو ياو، على أن المنطقة لن تماحم حيرالها. غير أن مجموعة من قبيلة المورلي من ليكوانغولي قتلت، في أواخر شهر أيلول/سبتمبر، ضابطا برتبة مقدم من المعارضة أثناء غارة على بيام بوماث بمقاطعة أكوبو.

رابعا - الحالة الإنسانية

19 - يوحد ما يربو على ٢,٣ مليون شخص مشردين حاليا حراء التراع في حنوب السودان، من بينهم ١,٦٦ مليون من المشردين داخليا، يقيم ١٩٨ مهم في ستة مواقع لحماية المدنين تابعة للبعثة فيما لحأ ١٩٩ ٣٤٢ شخصا إلى البلدان المجاورة. وبالإضافة إلى ذلك، ما زال حنوب السودان يستضيف ٢٠٥ ٢٦٥ لاحئ. وفي ولاية الوحدة، تسبب القتال الدائر في حنوب بانتيو في ٢ تشرين الأول/أكتوبر في لجوء المدنيين شمالا إلى موقع البعثة؛ وإلى الجنوب في نيال وقانيال؛ وقرب فنقاك القديمة في ولاية حونقلي. وفي ولاية أعالي النيل، ما زال المشردون داخليا القادمون من الضفة الغربية لنهر النيل يتوافدون إلى ملكال، وإن كان عددهم أقل مما كان عليه في آب/أغسطس. وفي ولايات الاستوائية، شرد المدنيون بسبب القتال الدائر في كاتيغيري ووندوروبا، ولاية وسط الاستوائية، والمناطق المحيطة بحما، وفي موندري، ولاية غرب الاستوائية. واليوم، يتجاوز العدد الإجمالي للأطفال المنفصلين عن ذويهم أو غير المصحوبين أو المفقودين على الصعيد الوطني ٢٠٠٠ طفل.

٢٠ - ويتواصل تدهور مستوى الأمن الغذائي في جنوب السودان، وبخاصة في ولايات الوحدة وجونقلي وأعالي النيل التي تعد من بين المناطق الأشد تضررا. ويشير أحدث تقارير التصنيف المتكامل لمراحل الأمن الغذائي والحالة الإنسانية إلى أن ما يقدر بنحو ٣,٩ ملايين شخص، أو ٣٤ في المائة من السكان، يعانون بشدة من انعدام الأمن الغذائي والتغذوي (٣,١) ملايين شخص في المرحلة الثالثة من مراحل التصنيف المتكامل (الأزمة)؛ و٠٠٠ ٠٠٠ في المرحلة الرابعة من مراحل التصنيف المتكامل (حالة الطوارئ))، ولم يتمكنوا من تلبية احتياجاهم من الغذاء في أيلول/سبتمبر، أي بزيادة تبلغ نسبة ٨٠ في المائة بالمقارنة مع الفترة نفسها من عام ٢٠١٤. ومما يدعو إلى القلق بصورة خاصة حالة ما يقدر بـ ٣٠٠٠٠ شخص في ولاية الوحدة يصنفون في المرحلة الخامسة من مراحل التصنيف المتكامل (الكارثة)، ويرجح أن تتدهور حالتهم إلى مجاعة إذا لم تمنح الأطراف الفاعلة المعنية بتقديم المساعدة الإنسانية إمكانية إيصال المساعدات فورا. وفي شهر أيلول/سبتمبر وأوائل تشرين الأول/أكتوبر، تواصل انتشار الأمراض التي يمكن الوقاية منها، لتسبب الاعتلال والوفاة. وشكلت الملاريا السبب الرئيسي للوفاة المبلغ عنه بين المشردين داخليا، وتجاوز ما لا يقل عن ثلاثين مقاطعة عتبة الوباء. وأعلن عن تفشى مرض الحصبة في أحد مواقع الحماية التابعة للبعثة في حوبا في ١ تشرين الأول/أكتوبر بعد تأكيد ثلاث حالات هناك. وارتفع عدد حالات الإصابة بالكوليرا إلى ١٨١٨ شخصا، سجلت من بينهم ٤٧ حالة وفاة، وبلغ

15-20214 **8/26**

معدل الوفيات ٢,٥٨ في المائة، في جوبا وكاجو كاجي وبور. بيد أن عدد الإصابات المبلغ عنها حتى الآن في عام ٢٠١٥.

17 - وسعى شركاء العمل في المجال الإنساني إلى توسيع نطاق الاستجابة في مواقع الحماية التابعة للبعثة في ملكال وبانتيو، وتركزت الجهود على مكافحة وفيات الأطفال في موقع بانتيو، حيث قامت منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) ومنظمة "أطباء بلا حدود" بحملة مكنفة لمكافحة الملاريا، فوفرت العلاج لـ ١٦٠٠ طفل. وفي موقع ملكال، أكمل الشركاء الجولة الثانية من حملة تحصين ضد الكوليرا شملت أكثر من ٢٣٠٠ من المشردين داخليا. وقد وفر الشركاء حتى الآن الغذاء لما يقرب من ٢٠٠ ٤٤ شخص، من بينهم مداخليا. وقد وفي الشركاء حتى الآن الغذاء لما يقرب من ٢٠٠ ٤٤ شخص، من بينهم مكملات غذائية. وفي ٧ تشرين الأول/أكتوبر، انطلقت حملة متكاملة لمكافحة شلل الأطفال والحصبة ونقص فيتامين ألف استهدفت ٣٠٠ ٧ طفلا. وبحلول تشرين الأول/أكتوبر، زاد عدد المتلقين للمساعدات الإنسانية في عام ٢٠١٥ عن ٣٠٤ ملايين شخص، من جملة عدد المتلقين للمساعدات الإنسانية في عام ٢٠١٥ عن ٣٠٤ ملايين شخص مستهدف.

77 - وقد اتسمت بيئة العمل بانعدام الأمن وبالسلوك العدائي ضد العاملين في مجال تقديم المعونة ومضايقتهم، فضلا عن نهب الإمدادات وسوء استخدام الأصول المتعلقة بالمساعدات الإنسانية. وعند استئناف المعارك في ولاية الوحدة، في أوائل تشرين الأول/أكتوبر، تعرضت مجمعات تقديم الخدمة الإنسانية للنهب وتعرض العاملون في مجال تقديم المعونة للتهديد، مما اضطر شركاء العمل في المجال الإنساني إلى نقل موظفيهم. وقتل على الأقل أحد العاملين في مجال تقديم المعونة أثناء أعمال القتال في المنطقة. وفي حوبا، كان لارتفاع معدلات الجريمة أثر كبير على العمليات الإنسانية بسبب الخسارة المسجلة في الأصول وتمديد الموظفين. ووقع ما لا يقل عن ٣٢ عملية اقتحام لمجمعي المنظمة الدولية للهجرة واليونيسيف. وازداد عدد الحوادث التي وقعت في حوبا لتبلغ مستويات تنذر بالخطر، ولا سيما في تموز/يوليه عندما أصبحت محاولات اقتحام المنازل المتعددة حدثًا يوميا. وفي أيلول/سبتمبر، قتل متسللون أحد العاملين في مجال تقديم المعونة، ثما رفع عدد العاملين في مجال تقديم المعونة الذين قتلوا منذ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣ إلى ٤١ عاملا على الأقل. وعلاوة على ذلك، أبلغت أيضا العاملات في مجال تقديم المعونة عن تزايد حوادث العنف الجنسي والتهديد به.

٢٣ - ووفقًا لما أبلغ عنه سابقًا، تولت أوساط العمل الإنساني تنقيح خطة الاستجابة الإنسانية لعام ٢٠١٥، في حزيران/يونيه، آخذة في الاعتبار أوجه الضعف المتفاقمة

والاحتياجات الإنسانية الجديدة. وتتطلب الخطة المنقحة توفير مبلغ قدره ١,٦٣ بليون دولار من دولارات الولايات المتحدة لإمداد ٤,٨ ملايين شخص بالمعونة اللازمة لإنقاذ الأرواح في عام ٢٠١٥. غير أن قيود التمويل تظل من التحديات الرئيسية. ففي ٦ تشرين الثاني/نوفمبر، قاربت قيمة التعهدات ٩٤٥ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة (٥٠ في المائة) من المبلغ المطلوب وقدره ١,٦٠ بليون دولار من دولارات الولايات المتحدة، مما أدى إلى فجوة تمويلية قدرها ٦٨٧ مليون دولار.

خامسا - تنفيذ مهام البعثة وفقا لأولوياتها المعدلة

ألف - حماية المدنيين

7٤ - على الرغم من توقيع اتفاق السلام وإعلان وقف دائم لإطلاق النار، فإن حماية المدنيين لا تزال تشكل ضرورة قصوى، بل وتزداد ضرورة في بعض المناطق. وقد واصلت البعثة، تمشيا مع ولايتها، بذل الجهود لكفالة حماية المدنيين من خطر الاعتداء الجسدي؛ وردع هذا العنف أو التصدي له؛ والحفاظ على السلامة والأمن العامين ضمن نطاق مواقع حماية المدنيين التابعة للبعثة؛ والتنسيق مع الشرطة والجهات الفاعلة في المحتمع المدني بشأن الأنشطة التي تركز على الحماية. ويتوحى التنفيذ استخدام نهج ثلاثي المستوى.

70 - المستوى الأول: الحماية من خلال الحوار والتعاون. واصلت البعثة العمل على نحو وثيق مع الجهات المعنية للمساعدة في الجهود المبذولة لتسوية التراعات على المستوى المحلي. وحلال الفترة المشمولة بالتقرير، عقدت أفرقة البعثة المعنية بالشؤون المدنية ٢٦ المقاطعة من أجل تحديد السلطات المحلية، وزعماء القبائل، والشباب، والنساء في جميع أنحاء المقاطعة من أجل تحديد التهديدات وتدابير التخفيف من حدها. ونظمت البعثة أيضا ٢٣ حلقة عمل بشأن إدارة التراعات والتخفيف من حدها وتسويتها لفائدة زعماء القبائل والزعماء التقليدين والدينيين والدينيين والنساء والشباب والرعاة والمشردين داخليا الموجوديين داخيل مواقع حماية المدنيين أو خارجها، واضطلعت بمزيد من الأنشطة لإشراك القبائل المحلية في جمع معلومات الإنذار المبكر وفي التغييرات السياسية، من قبيل الأمر التأسيسي المتعلق بإنشاء ٢٨ ولاية. ودعمت البعثة أيضا أنشطة الحوار التي تقودها الحكومة وزعماء القبائل والمنظمات غير الحكومية، عما فيهم النساء.

٢٦ - وواصلت البعثة العمل مع زعماء القبائل في مواقع حماية المدنيين بشأن المسائل المشتركة بين المجموعات المحلية في ولايتي الوحدة وأعالي النيل. وشملت الأنشطة حلقة عمل

15-20214 **10/26**

بشأن إدارة التراع للقيادات النسائية في ملكال؛ ودورات تدريبية للمنضمين حديثا إلى فريق حديد للخفارة المدنية ضمن المجموعات المحلية؛ وتعزيز الحوار بين زعماء المجموعات المحلية وسلطات الولاية في بانتيو.

المجموعات المحلية على تحديد أسباب التراعات بينها وسبل تسويتها، مع التأكيد على دور المجموعات المحلية على تحديد أسباب التراعات بينها وسبل تسويتها، مع التأكيد على دور المحرة في تسوية التراعات ومنع نشوبها وفي بناء السلام. وفي مقاطعة نمر حور بولاية غرب بحر الغزال، تناولت حلقات العمل المنازعات على الأراضي والهجرة الرعوية. وفي ولاية غرب الاستوائية، عملت البعثة مع الزعماء الدينين على نزع فتيل التوترات بين السلطات المحلية والقوات الحكومية وشباب مسلحين في مقاطعة موندري الغربية؛ واضطلعت بتيسير المناقشات المتعلقة بقضايا الأراضي في مقاطعة إبّا. وواصلت البعثة تعزيز العلاقات بين منطقة بيبور الإدارية الكبرى والمجتمعات المحلية المجاورة لها. وتولت البعثة، مع قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي، تيسير الحوار بين قبائل الرعاة السودانية (المسيرية والرزيقات) وأصحاب المصلحة من حنوب السودان وأبيي (قبائل دينكا ملوال، ودينكا - تويج، ودينكا نقوك) فيما يتعلق بمجرة قبائل الرعاة السودانية باتجاه حنوب السودان عبر أبيي وولاية شمال فيما يتعلق بمجرة قبائل الرعاة السودانية باتجاه حنوب السودان عبر أبيي وولاية شمال

7۸ - وفي إطار المستوى الثاني، توفير الحماية المادية، وفرت بعثة الأمم المتحدة في جنوب السودان الحماية، حتى تاريخ ٩ تشرين الثاني/نوفمبر، لما يقرب من ١٨٠٠٠ من المشردين داخليا الموجودين في ستة مواقع للحماية، يما في ذلك لما يقرب من ٢٠٠٠ شخص في بانتيو، ولما يزيد عن ٢٠٠٠ شخص في ملكال، و ٢٠٠٠ شخص في جوبا. وقد وصل عدد المدنيين الملتمسين لملاذ آمن في مواقع البعثة إلى ٢٠٠٠ شخص تقريباً في أواخر شهر آب/أغسطس. ومع أن عدداً من الأشخاص المشردين قد غادروا طواعية، فقد أدى استمرار انعدام الأمن والنقص في الأغذية إلى تدفقهم إلى ملكال، حيث سُجل الوافدين الجدد من واو شلك.

79 – وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أفيد عن وقوع ٢٧٣ حادثة أمنية في المواقع، عما فيها حوادث السطو المسلح والعنف العائلي والاغتصاب والهجمات المسلحة والتوترات الإثنية والتهديدات الموجهة ضد موظفي البعثة والعاملين في المحال الإنساني. وقد أصيب ستة من أفراد شرطة البعثة بجروح أثناء محاولتهم الحفاظ على السلامة والأمن العامين في موقعي بانتيو وجوبا.

77 - وللتخفيف من حدة هذه الشواغل، عدلت البعثة التدابير الأمنية فقامت بتسيير الدوريات الوقائية وأرست أنشطة الخفارة المجتمعية، بالإضافية إلى إشراك مجموعات الخفارة المعنية المدنية المحلية، والإحالة إلى آليات غير رسمية تقودها المجتمعات المحلية للتخفيف من حدة التراعات وتسويتها. وقامت البعثة أيضا بتبسيط إحراءات الإحالة ومعالجة القضايا مع الشركاء في الحماية لتحسين حدمات الاستجابة في حالات الطوارئ والتصدي بفعالية لشواغل الحماية. وواصلت التخفيف من حدة التهديدات الأمنية الخارجية لحماية السكان في الموقع من خلال تسييرها للدوريات في الأماكن الساحنة، الأمر الذي يوفر قدراً من السلامة والحرية في التنقل بين المواقع.

٣١ - وما زالت البعثة تتولى تشغيل مرافق الاحتجاز الأربعة الموجودة في كل من حوبا وبانتيو وملكال وبور والمخصصة لمرتكبي الحوادث التي تخل بالأمن العام في المواقع. ولغاية ٨ تشرين الثاني/نوفمبر، ما زال يحتجز في هذه المرافق ٤٥ مشتبه فيهم، من بينهم امرأة. ووفقا للإطار المتفق عليه بين الحكومة والبعثة لنقل المشتبه فيهم من المواقع إلى عهدة السلطات الوطنية، سلمت البعثة أربعة أشخاص إلى الشرطة الوطنية في ٧ تشرين الأول/ أكتوبر. غير أن الحكومة أطلقت سراح هؤلاء الأفراد عقب تسليمهم بفترة وجيزة. وقد أثيرت المسألة مع المدعي العام الذي أقر بأنه كان ينبغي اتخاذ الإحراءات الواجبة بعد التسليم، ووصف عملية الإفراج بأنها غلطة ارتكبها ضابط الشرطة المسؤول عن التحقيق. وصدرت التعليمات بإعادة القبض على الأفراد ليتسنى اتباع الإحراءات القانونية الواجبة بحقهم.

٣٣ - وكثفت البعثة أنشطة التوعية في المناطق المتضررة من النزاع وفي المناطق التي يوجد فيها تجمعات كبيرة للمشردين داخليا. وأثناء الفترة المشمولة بالتقرير، سيرت البعثة ٢٦٦ ٥ دورية قصيرة المسدة، و ٢١٤ دورية طويلة المسدة، و ٢٥ دورية جوية ديناميكية، و ٢٠٤ دوريات متكاملة. وأطلقت "عملية الوحدة ٢"، التي تضطلع بدوريات برية وجوية في المقاطعات الوسطى والجنوبية لولاية الوحدة، ولا سيما في جنوب مقاطعة كوتش وشمال مقاطعة بنيجار. وتعمل البعثة لإنشاء مركز لقوة البعثة في لير، بجنوب ولاية الوحدة، في أجل قريب، يعقبه إنشاء قاعدة عمليات مؤقتة في الأجل المتوسط. وأنشأت القوة أيضاً قاعدة عمليات مؤقتة في ولاية غرب الاستوائية، حيث أدت أعمال العنف التي اندلاع أعمال العنف في بيام وندوروبا بمقاطعة التمسوا الملاذ بالقرب من القاعدة. وعقب اندلاع أعمال العنف في بيام وندوروبا بمقاطعة حوبا في ولاية وسط الاستوائية، شاركت البعثة في بعثة ميدانية متكاملة أوفدت إلى المنطقة حوبا في ولاية وسط الاستوائية، شاركت البعثة في بعثة ميدانية متكاملة أوفدت إلى المنطقة

15-20214 12/26

في الفترة من ١٧ إلى ١٩ أيلول/سبتمبر ووجدها مقفرة إلا من مغاوير الجيش الحكومي. ومع أن القوات الحكومية قد منعت دورية ثانية تابعة للبعثة من الوصول في ٧ تشرين الأول/أكتوبر، فإن التخطيط حار لإرسال دوريات أحرى. وعلاوة على ذلك، نجح نظام البعثة للإنذار المبكر في تقديم المساعدة للتخطيط لتسيير دوريات ترمي إلى منع نشوب نزاعات محتملة والحد من نطاقها.

٣٣ - ودعماً للبعثة والشركاء في العمل الإنساني، أحرت دائرة الأمم المتحدة للإحراءات المتعلقة بالألغام مسحاً للطرق واضطلعت بعملية إزالة الذحائر المتفجرة لتسيير دورية تابعة للبعثة متجهة إلى دوربور في حنوب بانتيو بولاية الوحدة. وحققت الدائرة أيضاً في حادث تتعلق بذحائر غير منفجرة قتلت طفلاً وأصابت ثلاثة أطفال آخرين في بانتيو، وفي حادث لغم أرضي مضاد للدبابات وقع في توريت بولاية شرق الاستوائية. وفي الفترة من ٢٠ آب/ أغسطس إلى ٩ تشرين الثاني/نوفمبر، طهرت الدائرة منطقة تبلغ مساحتها ١١٢٦ ١ متر مربع؛ ودمرت ١٨٧ من الألغام الأرضية، و ٢١٢ ٧ من المتفجرات من مخلفات الحرب و ١٦٠ ١٦٠ قطعة من ذخائر الأسلحة الصغيرة. ووفرت الدائرة التوعية بالمخاطر لـ ١٠٥ من المدنيين (١٥٠ ١٨ فتى؛ و ١٥٠ ١٤ فتاة؛ و ١٥٠ و رجل؛ و ١٨٥ ١٤ امرأة). وقدمت أيضا المساعدة في تدريب ٢٠٠ موظف في الشركة الأمنية المتعاقدة مع بعثة الأمم المتحدة في حنوب السودان في مجال مكافحة العبوات الناسفة اليدوية الصنع لضمان أمن أماكن عمل البعثة في حوبا.

٣٤ - وفي إطار المستوى الثالث، واصل كل من البعثة والشركاء في بحال الحماية تقديم الدعم لتهيئة بيئة تكفل الحماية. ودعما لاستراتيجية أعمال الشرطة لبناء الثقة والاطمئنان لشرطة جنوب السودان، بدأت البعثة باستعراض برنامجها المتكامل للتوعية الذي يرمي إلى تدريب أفراد الشرطة على أساليب الخفارة المجتمعية المتبعة لنشرهم في مناطق العودة الطوعية المحتملة. ويهدف هذا الاستعراض إلى استيعاب العدد الإضافي من عناصر الشرطة المقرر نشرهم كجزء من قوة الشرطة المتكاملة المشتركة في جوبا.

- وتمشيا مع قرار بحلس الأمن ١٣٢٥ (٢٠٠٠)، رصدت بعثة الأمم المتحدة في جنوب السودان مشاركة المرأة في عمليات السلام التي تقودها الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية، ورصدت، على نطاق أوسع، تمثيل المرأة في المكاتب المعينة، بالنظر إلى محدودية مستوى مشاركتها في عمليات السلام، وتمثيلها في الحكومة المحلية وإشراكها في صنع القرارات العامة. وواصلت البعثة المشاركة في أنشطة الدعوة وبناء القدرات من أجل تعزيز مشاركة المرأة في أنشطة منع نشوب التراعات وتسويتها وبناء السلام.

٣٦ - ودعماً للحلول الانتقالية للأشخاص المشردين الموجودين حاليا في مواقع الحماية وفي أعقاب توقيع اتفاق السلام، يتواصل العمل مع المشردين والمجتمعات المضيفة لهم بشأن تصوراتهم للسلام وإمكانية عودتهم وإعادة إدماجهم.

باء - رصد حقوق الانسان والتحقيق بشأها

٣٧ - واصلت البعثة التحقيق في تقارير عن انتهاكات لكل من القانون الدولي لحقوق الإنسان والقانون الدولي الإنساني، وانتهاكات لحقوق الإنسان لها صلة بالتراع الجاري. وتبين المقابلات التي أحريت مع المشردين داخلياً الوافدين من وسط وجنوب ولاية الوحدة والمتجهين إلى موقع حماية المدنيين في بانتيو أن الأعمال العدائية في هذه المناطق قد أسفرت عن انتهاكات خطيرة لحقوق الإنسان ارتكبتها قوات الحكومة وقوات المعارضة، والجماعات المسلحة. وقد شملت الانتهاكات المبلغ عنها أعمال قتل، وعنف جنسي، ولهب، وغارات على الماشية، وحرق للمنازل، وتجنيد قسري، بما في ذلك تجنيد الأطفال، وارتكبت انتهاكات عديدة بعد دخول وقف إطلاق النارحيز النفاذ في ٢٩ آب/أغسطس. وقد أكدت هذه التقارير الإفادات المتعلقة بانتهاكات حقوق الإنسان التي جُمعت أثناء تسيير دوريات مشتركة في العديد من المقاطعات المتضررة، بما في ذلك كوتش ومايوم وبنيجار. وفي ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر، أصدرت مجموعة الحماية تقريرا مفصلا عن الحوادث التي وقعت في جنوب ولاية الوحدة ووسطها، وسلطت الضوء فيه على الإفادات عن أعمال العنف التي ارتكبت في أكثر من عشرين موقعا منذ التوقيع على اتفاق السلام. ونتيجة حالة انعدام الأمن هذه، عُلقت جميع العمليات الإنسانية الثابتة في مقاطعتي لير وكوتش تاركةً ما يقدر بـ ٢٥٠ ٠٠٠ شخص دون مساعدة. وحلال الفترة من ٤ إلى ٢٢ تشرين الأول/أكتوبر، أُفيد عن مقتل ٨٠ مدنيا على الأقبل في مقاطعة لير. وكان من بين هؤلاء ما لا يقل عن ٥٧ طفلاً قضي ٢٩ منهم غرقاً أثناء هروبمم من الهجمات. ووردت تقارير أيضاً عن انتشار أعمال العنف الجنسي على نطاق واسع، حيث أبلغت مصادر ميدانية عن وقوع أكثر من ٥٠ حالة اغتصاب.

٣٨ - وفي ولاية أعالي النيل، واصلت البعثة متابعة حالات الانتهاكات المزعومة لحقوق الإنسان، بما فيها المرتكبة منها داخل موقع الحماية في ملكال والمناطق المحيطة به. وحققت في تقارير متواترة عن حالات التشريد القسري وعمليات القتل خارج نطاق القضاء وحالات الاحتطاف الي حدثت مباشرة خارج البوابات. وفي مناسبات عديدة، منع الجنود الحكوميون المشردين الذكور من قبيلة واو شلك من الدخول إلى موقع الحماية في ملكال بسبب شكوك مفادها أن قوات شلك تعيد تجمعها هناك بقصد شن هجوم على مواقع

15-20214 **14/26**

القوات الحكومية. وفي داخل هذا الموقع، لا يزال مناخ التوتر والعنف القائم على أساس عرقي سائدين. وقد أجرى كل من بعثة الأمم المتحدة في جنوب السودان والشركاء في بحال الحماية مناقشات في إطار أفرقة متخصصة مع مشردين من قبيلة النوير كانوا قد أبلغوا عن تعرضهم للتحرش اللفظي والبدين من نازحين من قبائل الدينكا. وفي أواخر شهر آب/أغسطس، وقعت اشتباكات داخل الموقع كان من ضمنها هجوم شنته مجموعة من المشردين داخليا من قبيلة واو شلك على جنديين يرتديان ثياباً مدنية، مما أسفر عن مقتل شخص واحد على الأقل.

٣٩ - ومع أن منطقة أعالي النيل الكبرى تشهد أعلى معدلات للعنف، ثمة أدلة تبين آثار العنف وانعدام الأمن على حقوق الأفراد في مناطق أخرى. ويتواصل ورود تقارير عن حوادث العنف المرتكب بدوافع إثنية في مواقع الحماية في جوبا. ففي الفترة الممتدة من ٢٦ إلى ٢٥ آب/أغسطس، حققت البعثة في ثلاثة حوادث منفصلة لإطلاق للنار نفذها رحال مسلحون مجهولو الهوية وأسفرت عن إصابة اثنين من المشردين داخليا واثنين من الرعايا الأجانب. وفي ولاية غرب الاستوائية، خلفت الاعتداءات المبلغ عنها في يامبيو والمناطق المحيطة كما في أيلول/سبتمبر أربعة قتلي على الأقل، من بينهم طفل في الثالثة من العمر، وعدة حرحي. أفاد مفوض المقاطعة أيضا عن ارتكاب جماعة مسلحة مجهولة الهوية لأعمال قتل.

• ٤ - وما زالت البعثة تتلقى تقارير عن الانتهاكات الجسيمة التي يرتكبها جنود تابعون للقوات لحكومية في بيام وندوروبا بمقاطعة جوبا، بما في ذلك أعمال القتل وحالات الاختفاء القسري ولهب المنازل وحرقها إثر اشتباكات بين القوات الحكومية ومنتسبين للمعارضة. وتحتفظ القوات الحكومية الآن بوجود منتظم في المنطقة. وقد أدت الهجمات وعمليات الترهيب إلى تشريد عدد يقدر بنحو ١٦٠٠٠ شخص.

13 - وتواصل تعرض وسائط الإعلام للتهديدات والمضايقات حلال الفترة المشمولة بالتقرير، مما أثار مخاوف حدية بشأن تدهور حالة حرية الصحافة. ففي آب/أغسطس، أغلق جهاز الأمن الوطني صحيفتي المواطن والرأي، وكذلك منظمة الصوت الحر لجنوب السودان، وهي منظمة تهدف إلى بناء القدرات الإعلامية. وظلت جميع هذه المؤسسات مغلقة طوال الفترة المشمولة بالتقرير. واستهدف جهاز الأمن أيضاً صحيفة جوبا مونيتر، فطالبها بسحب مقال نشر في ١٧ أيلول/سبتمبر يلقي باللوم على القوات الحكومية لمزاعم بارتكابها فظائع في وندوروبا بولاية وسط الاستوائية. وسحبت صحيفة جوبا مونيتر القصة في

٢٢ أيلول/سبتمبر. وفي غضون ذلك، أُعيد افتتاح صحيفة ''ناشون ميرور'' في تشرين الأول/أكتوبر، بعد أن كان جهاز الأمن قد أغلقها لمدة ثمانية أشهر.

27 - وقد لوحظت التحديات المتواصلة التي تواجه لإقامة العدل وفقاً لمعايير حقوق الإنسان الدولية. ففي سجن تمبورا الموجود في ولاية غرب الاستوائية، وحدت البعثة ٥١ محتجزاً وضعوا رهن الحبس الاحتياطي لمدة تزيد عن خمس سنوات بدعوى عدم وجود محكمة قانونية. وفي ولاية أعالي النيل، خلف الافتقار إلى محاكم قانونية في مقاطعة مابان العديد من السجناء رهن المحاكمة أمام محاكم عرفية لا تتبع الإجراءات القانونية الواجبة. ووجدت البعثة أن المحتجزين لم يسجلوا جميعاً وفق الأصول، وكان بعضهم مكبلاً والبعض الآخر ينتظر المحاكمة منذ سنوات وأن هناك نقص في إمدادات الغذاء. وفي ولاية واراب، لوحظت الأحوال المتردية للمرافق الصحية والشروط الصحية في سجن كواجوك، مما دفع البعثة إلى حث مدير السجون في الولاية على التدخل.

27 - وشرعت مفوضية حقوق الإنسان في نشر فريق تقييم قوامه عشرة أعضاء في جنوب السودان في الأسبوع الأخير من تشرين الأول/أكتوبر، عملا بقرار مجلس حقوق الإنسان ٢٩/١٦ الذي يطلب فيه إلى المفوضية القيام على نحو عاجل "ببعثة للتعاون مع حكومة جنوب السودان من أجل رصد حالة حقوق الإنسان وتقديم تقرير عنها، وإجراء تقييم شامل للادعاءات المتعلقة بالانتهاكات والتجاوزات في مجال حقوق الإنسان ولضمان المساءلة والتكامل مع لجنة التحقيق التابعة للاتحاد الأفريقي". وسيُعرض تقرير التقييم على المجلس في آذار/مارس ٢٠١٦ وسيتضمن توصيات بشأن إجراءات المتابعة التي سيكون من الملائم اتخاذها.

25 - وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، أُبلغ عن وقوع ١٠٣ حوادث تأثر بها ٣٨٦ ٣ طفلا (منهم ١٩٢٨ صبيا، و ١٧٨٠ فتاة، و ١٢٨ طفلا غير معلوم الجنس)، منها حوادث إصابة واعتداء حنسي وتجنيد أطفال واستخدامهم في العمليات العسكرية، وهجوم على مدارس واحتلالها عسكريا، واختطاف أطفال. وتحققت فرقة العمل القطرية للرصد والإبلاغ من وقوع ٣٧ حادثة تأثر بها ٣٦٧ طفلا (منهم ٧٣٥ صبيا و ٣٣٢ فتاة). غير أن هذا العدد لا يزال قابلا للزيادة مع تسجيل بلاغات جديدة عن حوادث وقعت في مواقع نائية.

63 - وظلت مزاعم العنف الجنسي، بما فيها الاغتصاب والاغتصاب الجماعي والاسترقاق الجنسي واختطاف النساء والأطفال تبعث على القلق. واستمر المدنيون الذين يصلون إلى موقع الحماية في بانتيو في الإبلاغ عن انتهاكات حسيمة للقانون الدولي لحقوق الإنسان، من بينها حرائم عنف جنسي ارتكبتها القوات الحكومية والجناح المعارض في الحركة

15-20214 **16/26**

الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان وغيرهما من الجماعات المسلحة. وفي الفترة ما بين ٢٠ آب/أغسطس و ٩ تشرين الثاني/نوفمبر، تعرضت ٧٥ امرأة وفتاة لجرائم عنف حنسي متصلة بالتراع تفيد البلاغات أن الذين ارتكبوها ينتمون إلى الجيش الشعبي لتحرير السودان والجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان وميليشيات مسلحة موالية لكلا الجانبين في حنوب ولاية الوحدة. ووُثقت حرائم مثل الاغتصاب (٢٦ ضحية) والاغتصاب الجماعي (٢٤ ضحية)، والاختطاف (٢٥ ضحية، منهم أربعة قُصر على الأقل). وفي إحدى الحالات، روت أم لأربعة أطفال أن مجموعة من الجنود والمدنيين المسلحين نصبت لها كمينا، واغتصبها خمسة من أفرادها على حانب الطريق أمام أعين أطفالها، ثم حرجرها جنديان آخران إلى الأحراش واغتصباها هناك. وعندما عادت إلى جانب الطريق، كان أطفالها قد احتفوا و لم تعرف مكاهم. ولا يزال هناك حالات كثيرة تقع ولا يبلغ عنها أو تعالج، نتيجة لعدم توافر الخدمات التي يحتاجها الضحايا ووجود قيود تعيق الحركة في مناطق التراع.

27 - وفي ١٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤، وقع رياك مشار، بيانا بشأن منع العنف الجنسي المتصل بالتراع في جنوب السودان. وقدم مكتب ممثلتي الخاصة المعنية بالعنف الجنسي في حالات التراع، بالتنسيق مع البعثة، الدعم في أيلول/سبتمبر لإعداد خطة تنفيذ تمتد لسنة واحدة وتمدف إلى منع حرائم العنف الجنسي المتصل بالتراع ومحاسبة مرتكبيها. وبالرغم من الالتزام التي أبدته الحكومة والمعارضة وإنشاء آليات للتنفيذ، لم يخضع أي من مرتكبي هذه الجرائم للمحاسبة حتى الآن.

جيم - قيئة الظروف المؤاتية لإيصال المساعدات الإنسانية

27 - في ظل استمرار التراع المسلح وما يترتب عليه من تقييد لحرية تنقل موظفي البعثة والعاملين في مجال المساعدة الإنسانية والمشردين داخليا في منطقة أعالي النيل الكبرى، يواظب موظفو البعثة والعاملون في مجال المساعدة الإنسانية على تقييم الاحتياجات اللوحستية المطلوبة لتخفيف التحديات التي يواجهوها في سبيل المحافظة على وجودهم اللازم لردع مرتكي حرائم العنف و تقديم المساعدة الإنسانية.

4.3 - وواصلت البعثة استثمار موارد كبيرة في تحسين الظروف المعيشية والأمنية داخل مواقع الحماية وخارجها، بالتنسيق مع شركائها من منظمات المساعدة الإنسانية والجهات المانحة. وتشمل أعمالها إدخال توسيعات على المواقع في بانتيو وملكال، ورفع مستوى شبكات الصرف الصحي في المواقع بجوبا وبور، وإنشاء مركز لتوزيع المساعدات الإنسانية داخل مقر البعثة في بانتيو وتوفير الحماية له.

93 - ومن خلال التعاون الوثيق مع مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية في جوبا وشركاء العمل الإنساني المحليين والممثلين في القطاعات، نفذت البعثة مهام لحماية القوة بلغ مجموعها ٢٢٦ كمهمة واشتملت على تأمين عمليات إسقاط الأغذية من الطائرات وتحركات القوافل البرية وسفن النقل النهرية وغيرها من الأنشطة الإنسانية. وفي عدة مناسبات في أيلول/سبتمبر وتشرين الأول/أكتوبر، قامت البعثة بتأمين عبور المشردين داخليا القادمين من الضفة الغربية لنهر النيل إلى موقع الحماية في ملكال وأيضا تأمين العائدين طواعية إلى قراهم الواقعة على الضفة الغربية.

• ٥ - ومن أحل تيسير تقديم المساعدة الإنسانية، نشرت دائرة الأمم المتحدة للإجراءات المتعلقة بالألغام ١٤ فريقا تقنيا لإحراء عمليات مسح للمناطق وتطهيرها من الألغام في شي أنحاء جنوب السودان. ومن أجل كفالة الوصول إلى المناطق الأشد احتياجا، واظبت الدائرة على فحص سلامة مهبط الطائرات في ملكال ومسح المناطق في بانتيو قبل أن ينفذ برنامج الأغذية العالمي عمليات إسقاط الأغذية فيها.

دال - دعم تنفيذ آلية الرصد والتحقق/آلية رصد اتفاق وقف إطلاق النار والترتيبات الأمنية الانتقالية

10 - واصلت البعثة تقديم الدعم إلى آلية الرصد والتحقق التابعة للهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية من خلال اللجنة التقنية المشتركة التابعة للهيئة، وتضمن ذلك الدعم توفير الحماية قوة وتوفير العتاد الجوي، متى كان ذلك مطلوبا ومتاحا، ودعم التخطيط. وقدمت البعثة دعما مباشرا لأفرقة الرصد التابعة للهيئة التي تعمل في ملكال وبانتيو وبور والتي تنطلق منها إلى مناطق أخرى، حيث نفذت سبعة من دوريات حماية القوة والدوريات المشتركة. وبالإضافة إلى ذلك، وفرت البعثة الدعم اللوحستي والإداري للأفرقة المتمركزة داخل قاعدة البعثة، يما في ذلك الإيواء والنقل والمياه والطعام والوقود والطاقة الكهربائية والرعاية الطبية. وأحرت البعثة تحليلا للمهمات يهدف إلى الوقوف على أفضل طريقة تدعم بها آلية الرصد والتحقق وهي تتحول إلى آلية رصد لوقف إطلاق النار والترتيبات الأمنية الانتقالية، وون المساس بقدرةا على تحمل مسؤولياةا الأساسية المتعلقة بحماية المدنيين.

هاء - دعم تنفيذ اتفاق السلام

٥٢ - بعد أن اتخذ بحلس الأمن قراره ٢٢٤١ (٢٠١٥)، أعادت البعثة ترتيب أنشطتها بصورة تتيح لها الاضطلاع بالمهمة الإضافية التي كلفت بما وهي دعم تنفيذ اتفاق السلام، ومواصلة تنفيذ المهام الأربعة الداخلة ضمن ولايتها والمبينة أعلاه. وفي رسالة مؤرحة

15-20214 **18/26**

17 تشرين الأول/أكتوبر، قام رئيس الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية بإبلاغ رئيس جمهورية بوتسوانا السابق، فيستوس موغاي، بأن رؤساء دول والحكومات المكونة للهيئة عينوه رئيسا للجنة المشتركة للرصد والتقييم. وتتولى اللجنة المسؤولية عن رصد ومراقبة تنفيذ اتفاق السلام وولاية حكومة الوحدة الوطنية الانتقالية والمهام الموكلة إليها. وتجري البعثة حاليا، بصفتها عضوا رسميا في اللجنة، مشاورات مع رئيس اللجنة من أجل تحديد شكل الدعم الذي ستقدمه البعثة.

٥٣ - وحلال تلك الاثناء، وبرغم الاتفاق الذي توصل إليه الطرفان، لم يحرز أي تقدم نحو إنشاء هيكل وطني لتنفيذ وقف دائم لإطلاق النار أو توحيد القوات. وبالرغم من التوصل مؤخرا إلى اتفاق بشأن الترتيبات الأمنية الانتقالية في جوبا في ٣ تشرين الثاني/نوفمبر، فلم يبدأ حتى الآن تنفيذه أو وضع استراتيجيات تتناول مسألة نزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج وأنشطة إصلاح القطاع الأمني.

20 - وفي إطار دعم آلية رصد اتفاق وقف إطلاق النار والترتيبات الأمنية الانتقالية، بدأت البعثة تخطط لنشر أربعة أفرقة إضافية للرصد والتحقق، بالتنسيق مع الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية. وستكون المهمة الرئيسية للآلية الجديدة هي القيام بأعمال الرصد والتحقق المتعلقة بالفصل بين القوات وتجميعها وتوفير الإيواء المؤقت لها، يما فيها الأنشطة المتصلة بتسجيل الأفراد وفرزهم. وتُعدّ البعثة خارطة طريق لدعم عملياتها. وفي رسالة مؤرخة مشرين الأول/أكتوبر، أبلغت وزارة الدفاع الإثيوبية مبعوثي الهيئة الخاصين إلى جنوب السودان بألها كلّفت اللواء (المتقاعد) مولا السيد هايليماريام برئاسة الآلية.

٥٥ - وعملا بالقرار ٢٢٤١ (٢٠١٥)، شرع الجيش الأوغندي في الانسحاب من أراضي جنوب السودان في ١٢ تشرين الأول/أكتوبر، باستثناء ولاية غرب الاستوائية التي لا تزال تتمركز فيها القوات التي تتصدى لخطر هجمات جيش الرب للمقاومة، عملا بالاتفاق. وقد أكدت البعثة انسحاب الجيش من بور ومن معظم أنحاء حوبا و لم يتبق لها سوى بعض المعدات، بخلاف وجودها في ولاية غرب الاستوائية. وفي حلقة العمل التي عقدت في أيلول/سبتمبر بشأن وقف إطلاق النار الدائم والترتيبات الأمنية الانتقالية، اتفق الطرفان على الشروع في نزع سلاح العناصر الأمنية غير الحكومية وتسريحها وإعادها إلى وطنها بعد إنشاء هيكل وطني لتنفيذ وقف إطلاق النار الدائم وتوحيد القوات ووضع خطة لتحديد القوات غير الحكومية.

٥٦ - وبالمثل، فلم تُنشأ بعد اللجنة الوطنية لتعديل الدستور. وستكون البعثة مستعدة لدعم عمل هذه اللجنة المكلفة بمهام منها صياغة مشروع التعديل الدستوري الذي سيدمج أحكام اتفاق السلام في الدستور الانتقالي، بناء على طلب الطرفين.

سادسا - ملاك موظفى البعثة وحالة نشر القدرة التعزيزية

٧٥ - في ٤ تشرين الثاني/نوفمبر، بلغ القوام الفعلي للموظفين المدنيين في البعثة ٢٤٦ فردا، منهم ٨٠٨ موظفين دوليين، و ٢٤٠ موظفا وطنيا، و ٢١٦ فردا من متطوعي الأمم المتحدة. وفي ٨ تشرين الثاني/نوفمبر، بلغ قوام القوة ٢١٦ ١١ جنديا، منهم ١٥٠ جنديا من البلدان المساهمة بقوات و ٣٥٨ ضابط أركان و ١٩٥ ضابط اتصال عسكري. ويُنتظر أن تنضم قوة كينية قوامها ٢٨٠ جنديا وقوة غانية قوامها ٤٠٠ جنديا إلى البعثة في بداية عام ٢٠١٦، كجزء من قوات التعزيز.

٥٨ - وفي ٨ تشرين الشاني/نوفمبر، بلغ قوام عنصر الشرطة في البعشة ١٣٠٠ فردا من القوام المأذون به البالغ ١٣٣٣ من أفراد الشرطة، منهم ١٥٥ من فرادى عناصر الشرطة و ٥٦ من عناصر شرطة السحون و ١٥٥ من أفراد وحدات الشرطة المشكلة. واكتمل نشر أربعة من وحدات الشرطة المشكلة، حيث نشرت وحدتان نيباليتان في جوبا وبور ووحدة غانية في بانتيو ووحدة رواندية في ملكال. وأتاح وصول هذه الوحدات إعادة وحدتين بنغاليتين إلى الوطن، وانتهت بالفعل عملية إعادةمما.

90 - ومن أحل تنفيذ مبادرات تتعلق بتقريري عن التدابير الخاصة للحماية من الاستغلال والاعتداء الجنسيين (A/69/779)، شكلت البعثة فرقة عمل مخصصة لهذا الغرض وهي تواصل توعية الموظفين بسياسة عدم التسامح المطلق إزاء هاتين المسألتين. وبالإضافة إلى ذلك، تقوم البعثة حاليا باعتماد ونشر قواعد وأنظمة منقحة لكي تطبقها في معسكراتها، وسيكون لزاما على جميع الأشخاص أن يتقيدوا بها وأن يمتثلوا لها، يمن فيهم أفراد الأمم المتحدة والأفراد المتعاقدين الذين يقيمون في أماكن البعثة. وتواصل البعثة تنفيذ إحراءات تقييم المخاطر تمشيا مع سياسة عدم التهاون إطلاقا مع الاستغلال والانتهاك الجنسيين.

7٠ - وواصلت البعثة تنفيذ تدابير معززة لكفالة سلامة عملياتها الجوية، في أعقاب المؤتمر البدي عقد بشأن ضمان سلامة الطيران في حزيران/يونيه. واستمرت البعثة في استيفاء الاشتراطات التي وضعها برنامج إدارة مخاطر الطيران الخاص بإدارة الدعم الميداني، وتحليل مخاطر سلامة الطيران، وتطبيق تدابير لتخفيف المخاطر التي تواجهها الرحلات الجوية التي تتم في مناطق عالية المخاطر. واستمر التنسيق مع أطراف التراع ذات الصلة للحصول

15-20214 **20/26**

على الضمانات اللازمة لسلامة الطيران. وأعادت البعثة أيضا هيكلة أسطول طائراتها، بإحلال الطائرات المروحية المدنية.

سابعا - انتهاكات اتفاق مركز القوات، والقانون الإنساني الدولي وأمن موظفي الأمم المتحدة

77 - سجلت بعثة الأمم المتحدة في حنوب السودان حالال الفترة المشمولة بالتقرير 7 انتهاكا لاتفاق مركز القوات الذي يشمل أعضاء البعثة، والأفراد المرتبطين بها، والمباني والمعدات. وتعلقت ٢٨ حادثة من هذه الحوادث الستين بالقيود المفروضة على الحركة وكان لها أثر على العمليات البرية والجوية والمائية. وشملت الانتهاكات الأحرى التدخل غير القانوني في ولاية البعثة أو عملياتها؛ وتمديد موظفي البعثة ومبانيها، وأصولها الجوية؛ وتمديد الأشخاص الذين يلتمسون المأوى في مواقع الحماية؛ ومصادرة ممتلكات البعثة، يما في ذلك الاستيلاء على المركبات؛ والاعتداء على الموظفين والتحرش بهم وترهيبهم. ومما يثير القلق أن ٥٠ من الانتهاكات المبلغ عنها قد ارتكبها جنود حكوميون. ونسبت أربع حوادث إلى جهاز الأمن، و ٣ حوادث إلى جهاز الشرطة وحادثتان إلى السلطات المحلية في المقاطعات وحادثة واحدة إلى موظفي الهجرة بالمطار. و ٣ حوادث إلى جماعات مسلحة مناوئة للحكومة.

77 - وفي ثلاث مناسبات، أصر أفراد القوات الحكومية على التحقيق أولا مع الأشخاص المشردين داخليا القادمين من الضفة الغربية للنيل إلى موقع الحماية في ملكال. وسمح لمجموعات المشردين داخليا في مناسبتين بمتابعة الرحلة تحت حماية البعثة، لكن الجنود لم يسمحوا في إحدى هذه المناسبات إلا للنساء والأطفال بالتوجه إلى الموقع، وأجبر الرحال الذين كانوا في المجموعة على العودة إلى الضفة الغربية.

77 - وكانت هناك أيضا زيادة ملحوظة في العراقيل التي فرضها موظفو الحكومة، ولا سيما الجنود، على حركة دوريات البعثة. وكان من بين هذه العراقيل التحرش والاعتداء ومصادرة ممتلكات البعثة والأمتعة الشخصية المملوكة لأفرادها وشملت حالات طُلب فيها من أفراد البعثة أو دورياها أو قوافلها أمور لا تتناسب مع الإجراءات المتفق عليها. ويشار على وجه الخصوص إلى أن أفراد الجيش من مقر الفرقة الرابعة المتمركزة في بانتيو، ولاية الوحدة، على وجه الخصوص، يفرضون قيودا لا مبرر لها على حرية تنقل دوريات البعثة، مما أثر سلبا على مهام البعثة. وفي أغلب الأحيان، لا تنسجم هذه الإجراءات مع التوجيهات الحكومية على المستوى الوطني أو على مستوى الولايات، بما في ذلك الأمر الوزاري رقم ٢٠١٥/٢

الصادر عن وزير الدفاع، الذي يذكر الجنود بواحب الامتثال للقانون الدولي الإنساني والسماح للأمم المتحدة والجهات الفاعلة الإنسانية الأحرى العاملة في حنوب السودان بالعمل.

75 - وفي حادث خطير للغاية، قام الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان باعتراض ١٨ من الأفراد العسكريين بالبعثة و ١٣ من المتعاقدين مع الأمم المتحدة من جنوب السودان كانوا يقومون بنقل الوقود إلى قاعدة تابعة للبعثة في ولاية أعالي النيل في ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر. وادعت قوات المعارضة، بالرغم من الإخطار المسبق، ألها لم تبلغ بتحرك السفينة، بل وزعمت أن خمسة من أعضاء طاقمها ينتمون إلى القوات الحكومية. وأخذ أفراد البعثة رهائن، وتمت مصادرة السفينة وما عليها من بضائع ومعدات اتصالات، وأسلحة أفراد البعثة. وفي أعقاب مفاوضات رفيعة المستوى مع الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان في أديس أبابا تم الإفراج عن أفراد البعثة العسكريين البالغ عددهم ثمانية عشر فردا في ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر. غير أن قائد الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان في كاكا رفض الإفراج عن طاقم المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان في كاكا رفض الإفراج عن طاقم السفينة ومعدات اقصالات. وفي الشعنة ومعدات اتصالات. وفي الشرين الثاني/نوفمبر، أفرج عن متعاقدي الأمم المتحدة الثلاثة عشر المتبقين والسفن الشلاث بقافلة السفن. لكن الشحنة والأصناف الأحرى الموجودة على متن السفن لم ترد». عملوكة للبعثة.

70 - وتشكل الانتهاكات المنتظمة لمحيط مواقع حماية المدنيين التابعة للبعثة، بما في ذلك قريب الأسلحة إلى داخلها وأعمال العنف بين المشردين داخليا قمديدا مباشرا لموظفي البعثة وموظفي المساعدة الإنسانية والأصول الإنسانية في هذه المواقع، وكذلك الانتشار الواسع لتعاطي الكحول والمخدرات غير المشروعة. وشملت هذه الانتهاكات حالات اعتداء حسيم واضطرابات مدنية وعنف الغوغاء والسطو والتهديدات بالقتل والتحرش.

77 - وحتى ٧ تشرين الثاني/نوفمبر، ما زال ثلاثة موظفين وطنيين بالبعثة قيد الاحتجاز في مقر جهاز الأمن الوطني في جوبا منذ اعتقالهم في آب/أغسطس وتشرين الأول/ أكتوبر ٢٠١٤. واعتقل أحد موظفي البعثة الوطنيين في تموز/يوليه ٢٠١٥، ولا يزال قيد الحبس الاحتياطي لدى الشرطة الوطنية. وما زالت الزيارات الشهرية مستمرة للتحقق من توفير الرعاية لهم.

15-20214 22/26

77 - ودأبت البعثة على إخطار الحكومة رسميا بتلك الانتهاكات بشكل منتظم عن طريق مذكرات شفوية وفي الاجتماعات التي تُعقد مع كبار المسؤولين الحكوميين. ويجري أيضا إطلاع الحكومة على المصفوفة الشهرية للحوادث.

ثامنا - الملاحظات والتوصيات

7.۸ - يعتبر توقيع اتفاق السلام وما تلاه من إعلان عن وقف دائم لإطلاق النار من حانب الأطراف المتحاربة خطوتين هامتين نحو إلهاء نزاع دام عشرين شهرا وعرض جنوب السودان ومواطنيه لدمار يجل عن الوصف. وإني أرحب بتأييد الأطراف التفاصيل الفنية المتعلقة بتنفيذ وقف إطلاق النار الدائم والترتيبات الأمنية الانتقالية، وفقا للفصل الثاني من الاتفاق. وأحيط علما بخطاب الرئيس الذي وجهه مؤخراً إلى الأمة وأعاد فيه تأكيد استعداده لتنفيذ اتفاق السلام روحا ومضمونا.

79 - وأود أيضا أن أثني على فريق الوساطة التابع للهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية لجهوده التي لا تعرف الكلل الرامية إلى توقيع اتفاق سلام شامل. ومما يثلج صدري وحدة الهدف التي أبداها القادة الإقليميون في سعيهم لوضع حد لهذا التراع المأساوي. وتظل مشاركتهم الإيجابية المستمرة ضرورية ليعود السلام والأمن إلى شعب جنوب السودان المكلوم.

٧٠ - لكنني أشعر بخيبة أمل كبيرة إزاء استمرار العنف، في انتهاك لوقف إطلاق النار الدائم الذي أعلنه كلا الطرفين. ويتعين على الأطراف وقف جميع العمليات العسكرية على الفور والمضى قدما في تنفيذ وقف إطلاق النار الدائم والترتيبات الأمنية الانتقالية.

٧١ - وفي هذا الصدد، أرحب بتعيين فيستوس موغاي رئيسا للجنة المشتركة للرصد والتقييم وتعيين اللواء (المتقاعد) مولا هيليماريام رئيسا لآلية رصد وقف إطلاق النار والترتيبات الأمنية الانتقالية، وأدعو جميع الدول الموقعة على الاتفاق إلى إنشاء جميع المؤسسات المنصوص عليها في الاتفاق، على سبيل الأولوية، ولا سيما حكومة الوحدة الوطنية الانتقالية، واللجنة والآلية.

٧٢ - وأدى استمرار القتال إلى مزيد من تشريد المدنيين، وتفاقم الحالة الإنسانية الخطيرة بالفعل في جنوب السودان. وفي نفس الوقت، لا تزال خطة الاستجابة الإنسانية تعاني من نقص حاد في التمويل. ولذا فإنني أدعو الحكومة، التي تتحمل المسؤولية الرئيسية عن حماية السكان وتيسير العودة الآمنة والطوعية للمشردين داخليا واللاجئين في نهاية المطاف،

وكذلك البلدان المانحة إلى سد الفجوة في تمويل الأنشطة الإنسانية البالغة ٦٨٧ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة التي يتحتم تقليصها لمساعدة ضحايا التراع.

٧٧ - وقد أدى الأمر الصادر في ٢ تشرين الأول/أكتوبر بشأن إنشاء ١٨ ولاية إضافية إلى حالة من عدم اليقين بشأن حدود هذه الولايات الجديدة. وأفضى ذلك إلى توترات بين المجتمعات المحلية. وبالمثل، ينظر إلى قرار حل الأمانة العامة للحركة الشعبية لتحرير السودان على أنه انتهاك لاتفاق أروشا. وبناء عليه، فإني أحث الرئيس على إرجاء اتخاذ إحراء بشأن هاتين المسألتين إلى حين تشكيل حكومة وحدة وطنية انتقالية، وإجراء حوار دستوري وطني بما يتماشى مع اتفاق السلام وبعد عودة جميع قادة الحركة الشعبية لتحرير السودان إلى جوبا.

٧٤ - وما زال أفراد حفظ السلام والعاملون في المجال الإنساني يواجهون قيودا غير مقبولة على إمكانية الوصول، فضلا عن الاعتداء الجسدي والمضايقة والتهديد والاحتجاز. وإني أدين بأشد العبارات قيام قوات الجناح المعارض في الحركة الشعبية/الجيش الشعبي لتحرير السودان في كاكا، ولاية أعالي النيل، بمصادرة معدات الأمم المتحدة واحتجاز موظفيها، في ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر. وأهيب بريك ماشار ضمان الإفراج الفوري عن المعدات والبضائع التي لا تزال رهن احتجاز القوات الخاضعة لقيادته. وأناشد أيضا جميع الأطراف ضمان سلامة وأمن جميع موظفي الأمم المتحدة والأفراد المرتبطين بمم وحرية حركتهم دون قيود، في جميع أنحاء إقليم جنوب السودان، وكذلك الوصول الكامل والآمن لموظفي الإغاثة ومعداقاً ولوازمها إلى جميع المحتاجين إلى المساعدة العاجلة.

٧٥ - كثفت البعثة وجودها ودورياتها النشطة في المناطق المعرضة لخطر التراع والمناطق التي تضم أعدادا كبيرة من السكان المشردين، وفاء بولايتها في بحال حماية المدنيين، وفي إطار الجهود الرامية إلى حماية المدنيين من العنف البدني. وفي هذا الصدد، أحدد نداءاتي السابقة إلى البلدان المساهمة بقوات وأفراد شرطة للإسراع بنشر ما تبقى من قدرات الشرطة والقدرات العسكرية بما في ذلك الأفراد، والمعدات وغيرها من عناصر التمكين التي تعد عاملا حاسما في قدرة البعثة على أداء المهام الموكلة إليها بفعالية.

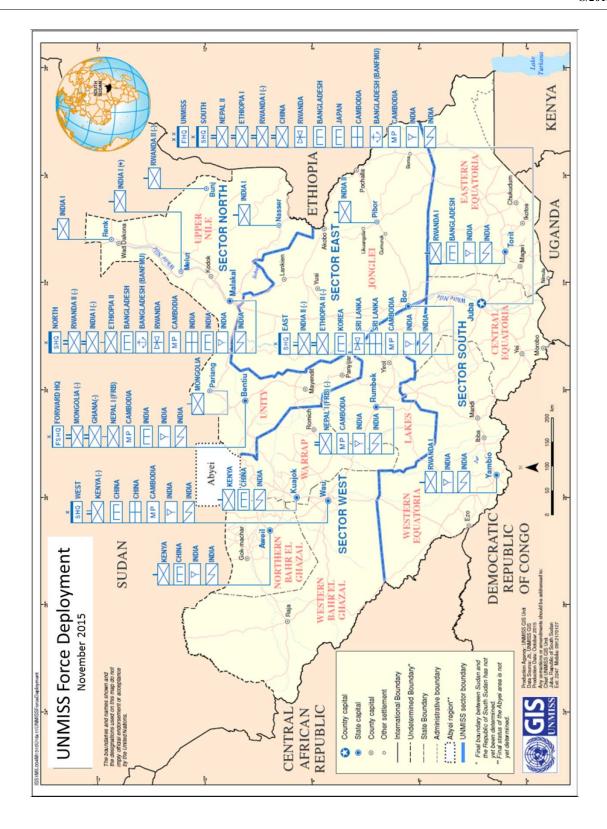
٧٦ - لقد مزق التراع النسيج الاجتماعي في جنوب السودان. ولرأب الصدع، يتعين تنفيذ الأحكام ذات الصلة بالعدالة والمساءلة والمصالحة الواردة في اتفاق السلام بالكامل. وفي هذا الصدد، أرحب بصدور تقرير لجنة التحقيق التابعة للاتحاد الأفريقي. وإنني أشعر بالتفاؤل إزاء قرار مجلس السلم والأمن التابع للاتحاد الأفريقي بالعمل على كفالة استرشاد جهود الاتحاد الأفريقي في جنوب السودان بالنتائج والتوصيات الواردة فيه والرأي المستقل المقدم من أحد

15-20214 **24/26**

أعضاء اللجنة، ولا سيما دعمه إنشاء آليات للمساءلة، بما في ذلك إنشاء محكمة مختلطة لجنوب السودان، فضلا عن وضع التدابير الرامية إلى تحقيق المصالحة والتئام الجروح.

٧٧ - ويقف حنوب السودان اليوم على مفترق طرق. وتقع على عاتق القيادات من جميع الأطراف كفالة أن يضع اتفاق السلام حدا للعنف والأحوال الإنسانية المتردية والانتهاكات الجسيمة لحقوق الإنسان التي سجلت طيلة هذا التراع. ويجب أن تعي الأطراف أن المجتمع الدولي يراقبهم عن كثب، وأن العودة إلى التراع أمر غير مقبول. وإذ تسلم الأمم المتحدة بأن الطريق إلى الأمام سيكون محفوفا بالصعاب، فإلها تقف على أهبة الاستعداد لدعم جميع الأطراف والجهات صاحبة المصلحة في تنفيذ هذا الاتفاق، بالتعاون الوثيق مع الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية، والاتحاد الأفريقي والشركاء الدولين.

٧٧ - وحتاما، أود أن أعرب عن تقديري الصادق لما يقوم به أفراد البعثة من جهود دؤوبة، وهم يواصلون العمل، تحت القيادة القديرة لممثلتي الخاصة إلين مارغريت لوي، لتوفير الحماية لعشرات الآلاف من المدنيين الذين يتهددهم خطر العنف الجسدي، وتحقيق استقرار الأوضاع الأمنية. وأتوجه بالشكر خصوصا للبلدان المساهمة بقوات وأفراد شرطة التي وفرت للبعثة أفرادا وأصولا تمس الحاجة إليهم. وأثني أيضا على أفراد فريق الأمم المتحدة القطري والشركاء من المنظمات غير الحكومية على ما أبدوه من شجاعة وتضحيات لتوفير المساعدات الإنسانية الحيوية، في ظل ظروف غالبا ما تتسم بقسوها وخطورها.



15-20214 **26/26**